



CONVÉNIO ESPECÍFICO PARA O RECONHECIMENTO DA DUPLA TITULAÇÃO UNIVERSITÁRIA ENTRE

A LICENCIATURA EM LENGUAS Y LITERATURAS MODERNAS (UEX)

E

A LICENCIATURA EM LÍNGUAS E LITERATURAS (UEVORA)

A Universidade de Extremadura (UEx) leciona o Curso Universitário em Lenguas y Literaturas Modernas (Português) Título Oficial de Licenciatura (BOE nº 4, de 5 de janeiro de 2010), desde o curso de 2009-2010 e a Universidade de Évora (UEVORA) leciona a licenciatura em Línguas e Literaturas que confere diploma de grau licenciado nos termos legais (Diário da República No. 115, de 18 de junho de 2014),desde o ano letivo 2014-2015.

Por acordo da Direção dos Centros a que estão adstritos os títulos, Faculdade de Filosofia y Letras (UEX) e Escola de Ciências Sociais (UEVORA) assim como dos seus responsáveis académicos, estabelece-se o presente Anexo ao Convénio Geral de forma a permitir aos estudantes que tenham finalizado um destes Cursos em qualquer uma das instituições, a obtenção do grau de Licenciatura da outra Instituição, ou seja, uma dupla titulação de Grau.

- A) Requisitos para a obtenção do título oficial Universitário de Licenciatura em Lenguas y Literaturas Modernas (Português) pela UEx para os estudantes do 1º Ciclo em Línguas e Literaturas pela UEVORA.
 - 1. Os candidatos deverão ter concluído 180 créditos ECTS correspondentes ao grau de licenciado em Línguas e Literaturas, 1º ciclo da UÉ e estarem matriculados e inscritos no 1º ano do mestrado de Literatura da UÉVORA ou do mestrado em Línguas e Lingüística: Tradução e Ciências da Linguagem (ramo Tradução, língua de espanhol) da UÉVORA
 - Os candidatos que cumpram com os requisitos estabelecidos no ponto anterior, deverão frequentar 60 créditos ECTS, do curso de Licenciatura em Lenguas y Literaturas Modernas (Português) na UEx, incluindo o trabalho "Fin de Grado".
 - 3. A UEx admitirá no máximo 4 estudantes em cada edição do curso

AC6

1





- 4. A candidatura deverá ser apresentada num impresso oficial nos prazos de pré-inscrição previstos pela UEx acompanhado da Certificação Académica e do Curriculum Vitae do candidato. Se o candidato for beneficiário de uma Bolsa ERASMUS deverá apresentar documento comprovativo.
- 5. Os candidatos serão selecionados de acordo com os critérios estabelecidos pela sua instituição de origem e os admitidos formalizarão a sua matrícula na Secretaria da Faculdade de Filosofia y Letras da UEx. Estes últimos terão de formalizar também a sua matrícula na UEVORA.
- 6. Os estudantes selecionados deverão frequentar as disciplinas constantes no Anexo 1.
- 7. Após aprovação das disciplinas anteriores, a UEx procederá ao reconhecimento das restantes disciplinas do Curso de Licenciatura em Lenguas y Literaturas Modernas (Português) na UEx, dando direito à obtenção do grau de licenciado, que será emitido pela UEx após o pagamento das taxas correspondentes e ao registo no Catálogo Nacional de Títulos Oficiais de Graduação. A obtenção deste título faculta a quem o possui as capacidades e competências estabelecidas para este grau.
- 8. A Faculdade de Filosofía y Letras da UEx nomeará um professor/tutor responsável pelos alunos da UEVORA que integrem o programa de Dupla Tituação.
- 9. No caso de algumas disciplinas mencionadas no Anexo 1 não funcionarem durante um ano letivo, o professor/tutor responsável indicará ao aluno quais serão as disciplinas que irão substituir as anteriores
- B) Requisitos para a obtenção do título oficial de 1º Ciclo em Línguas e Literaturas da UEVORA para os estudantes da Licenciatura em Lenguas y Literaturas Modernas (Português) da UEx
- 1. Os candidatos deverão estar matriculados no segundo ano da Licenciatura em Lenguas y Literaturas Modernas (Português) na UEx.
- 2. Aqueles candidatos que cumpram com os requisitos estabelecidos no ponto anterior, deverão frequentar 60 créditos ECTS, do 1º Ciclo de Línguas e Literaturas da UEVORA.

405







- 3. A candidatura deverá ser apresentada num impresso oficial nos prazos de pré-inscrição previstos pela UEx acompanhado da Certificação Académica e do Curriculum Vitae do candidato. Se o candidato for beneficiário de uma Bolsa ERASMUS deverá apresentar documento comprovativo.
- 4. Os candidatos serão selecionados de acordo com os critérios estabelecidos pela sua instituição de origem e os admitidos formalizarão a sua matrícula nos Serviços Académicos da UEVORA.
- 5. Os estudantes selecionados deverão frequentar as disciplinas assinaladas no Anexo 2.
- 6. Após aproveitamento em todas as disciplinas constantes no Anexo 2 e conclusão da Licenciatura em Lenguas y Literaturas Modernas (Português) da UEx, mediante pedido do estudante, a UEVORA procede ao reconhecimento do resto das disciplinas no âmbito do 1º Ciclo em Línguas e Literaturas da UEVORA, dando direito à obtenção do respetivo grau de Licenciado, que será emitido pela UEVORA após o pagamento prévio das taxas correspondentes. A obtenção deste título faculta a quem o possui as capacidades e competências estabelecidas para este grau.
- 7. Os estudantes da UEx para requererem o titulo na UÉVORA, uma vez concluído o grau na sua Universidade, deverão inscrever-se de novo na UEVORA, para que possam obter o titulo de Licenciado nessa Universidade. Esta inscrição estará isenta de taxas que não sejam as correspondentes à obtenção do titulo
- A Escola de Ciências Sociais da UEVORA nomeará um professor/tutor responsável pelos alunos da UEx que integrem o programa de Dupla Titulação
- 9. No caso de algumas disciplinas mencionadas no Anexo 2 não funcionarem durante um ano letivo, o professor/tutor responsável indicará ao aluno quais serão as disciplinas que irão substituir as anteriores.

A Universidad de Extremadura e a Universidad de Évora comprometem-se a resolver de forma amistosa qualquer dúvda ou omissão que possa surgir no âmbito do presente acordo.

206





Como prova de cumprimento do acima exposto, é assinado em duplicado o presente documento.

Em Badajoz/Cáceres/Évora, a 8 de Junho de 2016

Prof. Doutor Píriz Durán

Reitor da Universidade da Extremadura

Prof^a Doutora Ana Costa Freitas

Reitora da Universidade de Évora





ANEXO 1

DISCIPLINAS A FREQUENTAR PELOS ALUNOS DA UÉVORA NA LICENCIATURA LENGUAS Y LITERATURAS MODERNAS (PORTUGUÊS) DA UEX

PRIMEIRO SEMESTRE	ECTS	SEGUNDO SEMESTRE	ECTS
Segundo Idioma I o Segundo Idioma III(*)	6	Segundo Idioma II o Segundo Idioma IV	6
Teoría y prática de la literatura comparada	6	Literaturas lusófonas	6
Traducción Português/espanől-Español/português	6	Metodología de la Enseñanza de Português Lengua Extranjera	6
Culturas portuguesas y lusófona	6	Optativa(***)	6
Optativa (**)	6	Trabajo fin de Grado	6

(*) Os alunos deverão ser afetos a uma ou outra disicpliona conforme a novel de conhecimento no idioma correspondente na sua universidade de origem.

(**)Optativas oferecidas:

Lingüística Aplicada a la enseñanza de la Segunda Lengua

Estudios sobre Traducción

(***)Optativas oferecidas

Historia y cultura gallegas

Estudios Portugueses y TIC's

La lengua Portuguesa en la historia y en el mundo

ANEXO 2 DISCIPLINAS A SEREM FREQUENTADAS PELOS ALUNOS DO UEX NA LICENCIATURA LÍNGUAS E LITERATURAS DA UÉVORA

PRIMER SEMESTRE	ECTS	SEGUNDO SEMESTRE	ECTS
Língua e Linguística Espanholas I	6	Teoria da Literatura	6
Cultura Clássica	6	Estudos de Cultura II	6
Língua Francesa I	6	Língua Francesa II	6
Linguística Portuguesa I	6	Linguística Portuguesa II	6
Literatura Espanhola III	6	Práticas de Escrita Académica	6

